



AGENȚIA NAȚIONALĂ  
PENTRU SIGURANȚA ALIMENTELOR

NATIONAL FOOD SAFETY AGENCY

НАЦИОНАЛЬНОЕ АГЕНТСТВО  
ПО БЕЗОПАСНОСТИ ПИЩЕВЫХ ПРОДУКТОВ



**CERTIFICAT DE INOFENSIVITATE**  
**SAFETY CERTIFICATE**  
**СЕРТИФИКАТ БЕЗОПАСНОСТИ**

nr. \_\_\_\_\_ din \_\_\_\_\_ of \_\_\_\_\_

№ 11272 / 16.09.2020

privind respectarea limitelor maxim admisibile (LMA) de reziduuri de pesticide și nitrați  
în producția alimentară de origine vegetală

on compliance with the Maximum Residue Levels (MRL) for pesticides and nitrates in food of plant origin  
o соблюдении предельно допустимой концентрации (ПДК) остатков пестицидов и нитратов  
в пищевой продукции растительного происхождения

Eliberat / Issued / Выдан: "ARMAN-PLANT" S.R.L. s. Corjeuți r-I Briceni c/f 1010604000071  
(denumirea și adresa operatorului) (name and address of operator) (наименование и адрес оператора)

Denumirea producției alimentare în sortiment, indiferent de tipul de ambalaj/vrac / Name of foodstuffs in assortment, regardless the type of packing/bulk: Cartofi roșii  
Наименование пищевой продукции в ассортименте, независимо от вида упаковки/насыпи

Pentru consum uman / For human consumption: Realizare fără restricții/Raport al încercărilor de laborator nr. 102 din 10.09.2020  
Для потребления человеком

Pentru hrana animalelor / For animal feed: \_\_\_\_\_  
На корм животных

Tara de origine / Country of origin: "ARMAN-PLANT" S.R.L. s. Corjeuți r-I Briceni R. Moldova  
Страна происхождения

Lotul, numărul / Batch number: 2500 t. roada anul 2020  
Партия №

Numărul de ambalaj / Number of packages: \_\_\_\_\_  
Номер упаковки

Tipul de ambalaj / Type of package: Plase  
Вид упаковки

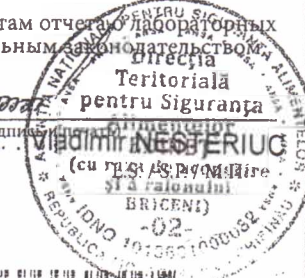
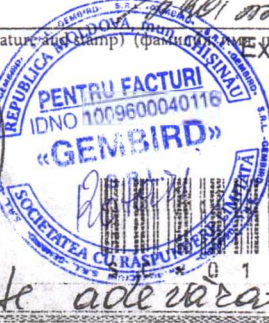
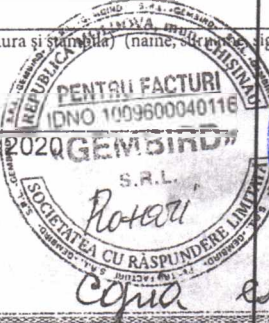
Prezentul certificat atestă că lotul de producție menționat, conform rezultatelor raportului de încercări de laborator, respectă limitele maxim admisibile (LMA) de reziduuri de pesticide și de nitrați, aprobate de legislația națională.

This is to certify that the current lot of foodstuffs, according to the results of the Analytical Report, complies with the maximum residue levels (MRL) for pesticides and nitrates, approved by the national legislation.

Настоящий сертификат удостоверяет, что указанная партия продукции согласно результатам отчета о лабораторных испытаниях соответствует ПДК остатков пестицидов и нитратов, утвержденной национальным законодательством.

Conducător / Manager / Руководитель: Alexandru ROSCA  
(numele, semnătura și ștampila) (name, signature and stamp) (фамилия, подпись и печать)

Data eliberării / Date of issue / Дата выдачи: 16.09.2020



*Copie este adăugată*

**RAPORT**  
**a încercărilor de laborator**  
 ОТЧЕТ ЛАБОРАТОРНЫХ ИСПЫТАНИЙ

Nr. 102 din "10" 09 2020

1. Denumirea întreprinderii, organizației (beneficiarul)  
 Наименование предприятия, организации (заявитель) SRL "Azman-Plavni"
2. Adresa juridică  
 Юридический адрес Bucuresti, Colentina
3. Denumirea mostrei, data producerii  
 Наименование образца (пробы), дата изготовления cazofii rosii
4. Producătorul (firma, organizația, instituția)  
 Изготовитель (фирма, предприятие, организация) SRL "Azman-Plavni"  
 țara R. Moldova  
 страна
5. Data și ora prelevării 14<sup>00</sup> ora min 10. 09. 2020  
 Время и дата отбора час мин  
 N.P.funcția Simona Galoc  
 Ф И О. должность  
 Condițiile de transportare auto obișnuit  
 Условия доставки  
 Livrat în LIA ora min 20  
 Доставлен в ИЛИД час мин
6. Date suplimentare  
 Дополнительные сведения
7. D.N. la producție  
 НД на продукцию
8. D.N. privind reglementarea volumului cercetărilor de laborator și aprecierea lor  
 НД регламентирующие объем лабораторных исследований и их оценку

Nr. d/o № п/п	Indicii determinați Определяемые показатели	Rezultatele cercetărilor, unități de măsură Результаты исследований Единицы измерения	Nivelul maxim admisibil, unități de măsură Величина допустимого уровня	DN a metodelor de investigare НД на методы исследований ГОСТ
1	2	3	4	5

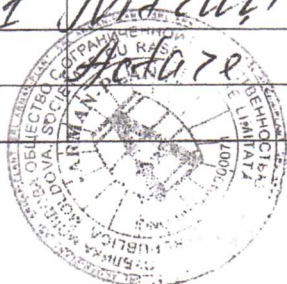
**I. Analiza chimică cantitativă:**  
 Количественный химический анализ

Moștea primită la ora 14<sup>00</sup> ora min 10. 09. 2020  
 Образец доставлен в лабораторию час мин

Codul 764 1.1.20  
 Код

Nr. 102 în registru 764 Nr. 114 din 10.09. 2020  
 № в журнале № протокола испытаний

1	2	3	4	5
<u>1</u>	<u>Nitrogen</u>	<u>143,0 mg/kg</u>	<u>160,0 mg/kg</u>	<u>5048-89</u>
	<u>Aciditate</u>	<u>0,04 mg/kg</u>	<u>0,01 mg/kg</u>	<u>151-1001</u>



*copia este adăugată*





AGENȚIA NAȚIONALĂ  
PENTRU SIGURANȚA ALIMENTELOR

NATIONAL FOOD SAFETY AGENCY

НАЦИОНАЛЬНОЕ АГЕНТСТВО  
ПО БЕЗОПАСНОСТИ ПИЩЕВЫХ ПРОДУКТОВ



**CERTIFICAT DE INOFENSIVITATE**  
**SAFETY CERTIFICATE**  
**СЕРТИФИКАТ БЕЗОПАСНОСТИ**

nr. \_\_\_\_\_ din \_\_\_\_\_ of \_\_\_\_\_

№ 11213 6.09.2020

privind respectarea limitelor maxim admisibile (LMA) de reziduuri de pesticide și nitrați  
în producția alimentară de origine vegetală

on compliance with the Maximum Residue Levels (MRL) for pesticides and nitrates in food of plant origin

о соблюдении предельно допустимой концентрации (ПДК) остатков пестицидов и нитратов  
в пищевой продукции растительного происхождения

Eliberat "ARMAN-PLANT" S.R.L. s. Corjeuți r-l Briceni c/f 1010604000071  
Issued (denumirea și adresa operatorului) (name and address of operator) (наименование и адрес оператора)  
Выдан

Denumirea producției alimentare în sortiment, indiferent de tipul de ambalaj/vrac Cartofi galbeni  
Name of foodstuffs in assortment, regardless the type of packing/bulk  
Наименование пищевой продукции в ассортименте, независимо от вида упаковки/насыпи

Pentru consum uman Realizare fără restricții/Raport a încercărilor de laborator nr. 102 din 10.09.2020  
For human consumption  
Для потребления человеком

Pentru hrana animalelor  
For animal feed  
На корм животных

Țara de origine "ARMAN-PLANT" S.R.L. s. Corjeuți r-l Briceni R. Moldova  
Country of origin  
Страна происхождения

Lotul, numărul 2000 toada anul 2020  
Batch number  
Партия №

Numărul de ambalaj  
Number of packages  
Номер упаковки

Tipul de ambalaj Plase.  
Type of package  
Вид упаковки

Prezentul certificat atestă că lotul de producție menționat, conform rezultatelor raportului de încercări de laborator, respectă limitele maxim admisibile (LMA) de reziduuri de pesticide și de nitrați, aprobate de legislația națională.

This is to certify that the current lot of foodstuffs, according to the results of the Analytical Report, complies with the maximum residue levels (MRL) for pesticide and nitrates, approved by the national legislation.

Настоящий сертификат удостоверяет, что указанная партия продукции согласно результатам отчета о лабораторных испытаниях соответствует ПДК остатков пестицидов и нитратов, утвержденной национальной законодательством.

Conducător Alexandru Bogdan (numele, prenumele, numele de familie) (name, surname, signature and stamp) (фамилия, имя, подпись и печать)  
Manager  
Руководитель

Data eliberării 16.09.2020  
Date of issuance  
Дата выдачи

REPUBLICA MOLDOVA, mun. CHISINAU  
PENTRU FACTURI  
IDNC 1009600040116  
"GEMBIRD"  
S.R.L.  
Rotari  
SOCIETATEA CU RĂSPUNDERE LIMITATĂ

REPUBLICA MOLDOVA, mun. CHISINAU  
PENTRU FACTURI  
IDNO 1009600040116  
"GEMBIRD"  
S.R.L.  
Rotari  
SOCIETATEA CU RĂSPUNDERE LIMITATĂ

DIRECȚIA TERITORIALĂ  
PENTRU SIGURANȚA ALIMENTARĂ  
și a raionului BRICENI  
-02-

EXZ. Vladimir NESTERUC

\* 0 1 1 1 2 1 3 \*

*Copia este adeverată*

**RAPORT**  
**a încercărilor de laborator**  
 ОТЧЕТ ЛАБОРАТОРНЫХ ИСПЫТАНИЙ

Nr. 103 din 10.09.2020

1. Denumirea întreprinderii, organizației (beneficiarul) SRL Azman-Plant  
 Наименование предприятия, организации (заявитель)  
 2. Adresa juridică Bzicești, Coșeni  
 Юридический адрес  
 3. Denumirea mostrei, data producerii cazofi galbeni  
 Наименование образца (пробы), дата изготовления  
 4. Producătorul (firma, organizația, instituția) SRL Azman-Plant  
 Изготовитель (фирма, предприятие, организация

țara R. Moldova  
 страна

5. Data și ora prelevării 14<sup>00</sup> ora 10.09.2020  
 Время и дата отбора час мин  
 N.P.P. funcția Simona Yacov  
 Ф.И.О., должность  
 Condițiile de transportare auto  
 Условия доставки  
 Livrat în LIA 20 ora min  
 Доставлен в ИЛЦ час мин

6. Date suplimentare  
 Дополнительные сведения  
 7. D.N. la producție  
 НД на продукцию  
 8. D.N. privind reglementarea volumului cercetărilor de laborator și aprecierea lor  
 НД регламентирующие объем лабораторных исследований и их оценку

Nr. d/o № п/п	Indicii determinați Определяемые показатели	Rezultatele cercetărilor, unități de măsură Результаты исследований Единицы измерения	Nivelul maxim admisibil, unități de măsură Величина допустимого уровня	DN a metodelor de investigare НД на методы исследований ГОСТ
1	2	3	4	5

**I. Analiza chimică cantitativă:**

Количественный химический анализ

Mostra a sosit 14<sup>00</sup> ora 10.09.2020  
 Образец поступил час мин

Codul 765 P.P.L.0  
 Код

Nr. de înregistrare 765 în registru 103 procesului-verbal Nr. 115 din 10.09.2020  
 Регистрационный в журнале № протокола испытаний

1	2	3	4	5
<u>1</u>	<u>Nitrazol</u>	<u>80,5 mg/kg</u>	<u>1600 mg/kg</u>	<u>5048-89</u>
	<u>Medaza</u>	<u>0,1 mg/kg</u>	<u>0,1 mg/kg</u>	<u>251-1001</u>



*Copia este adevarata.*

*[Signature]*





AGENȚIA NAȚIONALĂ  
PENTRU SIGURANȚA ALIMENTELOR

NATIONAL FOOD SAFETY AGENCY

НАЦИОНАЛЬНОЕ АГЕНТСТВО  
ПО БЕЗОПАСНОСТИ ПИЩЕВЫХ ПРОДУКТОВ



**CERTIFICAT DE INOFENSIVITATE**  
**SAFETY CERTIFICATE**  
**СЕРТИФИКАТ БЕЗОПАСНОСТИ**

nr. \_\_\_\_\_ din \_\_\_\_\_ of \_\_\_\_\_

№ 73748 / 6.09.2020

privind respectarea limitelor maxim admisibile (LMA) de reziduuri de pesticide și nitrați  
în producția alimentară de origine vegetală  
on compliance with the Maximum Residue Levels (MRL) for pesticides and nitrates in food of plant origin  
o соблюдении предельно допустимой концентрации (ПДК) остатков пестицидов и нитратов  
в пищевой продукции растительного происхождения

Eliberat / issued / Выдан: "ARMAN-PLANT" S.R.L. s. Corjeuți r-I Briceni c/f 1010604000071  
(denumirea și adresa operatorului) (name and address of operator) (наименование и адрес оператора)

Denumirea producției alimentare în sortiment, indiferent de tipul de ambalaj/vrac Morcov  
Name of foodstuffs in assortment, regardless of the type of packing/bulk  
Наименование пищевой продукции в ассортименте, независимо от вида упаковки/насыпи

Pentru consum uman Realizare fără restricții/Raport la încercărilor de laborator nr. 98 din 10.09.2020  
For human consumption  
Для потребления человеком

Pentru hrana animalelor  
For animal feed  
На корм животных

Tara de origine "ARMAN-PLANT" S.R.L. s. Corjeuți r-I Briceni R. Moldova  
Country of origin  
Страна происхождения

Lotul, numărul 410 t, roada anul 2020  
Batch number  
Партия №

Numărul de ambalaj  
Number of packages  
Номер упаковки

Tipul de ambalaj  
Type of package  
Вид упаковки Plase

Prezentul certificat atestă că lotul de producție menționat, conform rezultatelor raportului de încercări de laborator, respectă limitele maxim admisibile (LMA) de reziduuri de pesticide și de nitrați, aprobate de legislația națională.  
This is to certify that the current lot of foodstuffs, according to the results of the Analytical Report, complies with the maximum residue levels (MRL) for pesticides and nitrates, approved by the national legislation.  
Настоящий сертификат удостоверяет, что указанная партия продукции согласно результатам отчета о лабораторных испытаниях соответствует ПДК остатков пестицидов и нитратов, утвержденной национальным законодательством.

Conducător / Manager / Руководитель: Alexandru ROȘCA  
(nume, prenume, semnătură și ștampila) (name, surname, signature and stamp) (имя, подлинность и печать)



*Handwritten signature*

Exz.: Vladimir NESTERIU  
I.S./S.P./M.P.



*copia este adăvăcată*

**RAPORT**  
**a încercărilor de laborator**  
 ОТЧЕТ ЛАБОРАТОРНЫХ ИСПЫТАНИЙ

Nr. 98 din 10 " 09 2010

1. Denumirea întreprinderii, organizației (beneficiarul)  
 Наименование предприятия, организации (заявитель)  SRL „Azman-Plant”
2. Adresa juridică  
 Юридический адрес  Bzeșeni, Coșeni
3. Denumirea mostrei, data producerii  
 Наименование образца (пробы), дата изготовления  MOLDOV
4. Producătorul (firma, organizația, instituția)  
 Изготовитель (фирма, предприятие, организация)  SRL „Azman-Plant”  
 țara  R. Moldova  
 страна
5. Data și ora prelevării  
 Время и дата отбора  14<sup>00</sup> ora  10 min  09 2010  
 час мин
- N.P.P. funcția  
 Ф.И.О., должность  Simona Taloș
- Condițiile de transportare  
 Условия доставки  auto  
 Общественный
- Livrat în I.Î.A.  
 Доставлен в ИЛЦ  20  
 час мин
6. Date suplimentare  
 Дополнительные сведения
7. D.N. la producție  
 НД на продукцию
8. D.N. privind reglementarea volumului cercetărilor de laborator și aprecierea lor  
 НД регламентирующие объем лабораторных исследований и их оценку

Nr. d/o № п/п	Indicii determinați Определяемые показатели	Rezultatele cercetărilor, unități de măsură Результаты исследований Единицы измерения	Nivelul maxim admisibil, unități de măsură Величина допустимого уровня	DN a metodelor de investigare НД на методы исследований ГОСТ
1	2	3	4	5

**I. Analiza chimică cantitativă:**

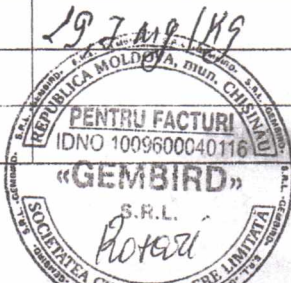
Количественный химический анализ

Mostra a sosit  14<sup>00</sup>  ora  10  min  09  2010  
 Образец поступил час мин

Codul  760 1.1.10   
 Код

Nr. de înregistrare  760  în registru  98  Nr.  110  procesului-verbal Nr.  110  din  10.09.2010   
 Регистрационный в журнал № № протокола испытаний

1	2	3	4	5
<u> 1 </u>	<u> Nitrat </u>	<u> 197 mg/kg </u>	<u> 100,0 mg/kg </u>	<u> 5048 </u>



*eficiența este adeverată*



AGENȚIA NAȚIONALĂ  
PENTRU SIGURANȚA ALIMENTELOR

NATIONAL FOOD SAFETY AGENCY

НАЦИОНАЛЬНОЕ АГЕНТСТВО  
ПО БЕЗОПАСНОСТИ ПИЩЕВЫХ ПРОДУКТОВ



CERTIFICAT DE INOFENSIVITATE

SAFETY CERTIFICATE  
СЕРТИФИКАТ БЕЗОПАСНОСТИ

nr. \_\_\_\_\_ din \_\_\_\_\_ of \_\_\_\_\_

№ 73747 / 16.09.2020

privind respectarea limitelor maxim admisibile (LMA) de reziduuri de pesticide și nitrați  
în producția alimentară de origine vegetală

on compliance with the Maximum Residue Levels (MRL) for pesticides and nitrates in food of plant origin

о соблюдении предельно допустимой концентрации (ПДК) остатков пестицидов и нитратов  
в пищевой продукции растительного происхождения

Eliberat / Issued / Выдан: "ARMAN-PLANT" S.R.L. s. Corjeuți r-I Briceni c/f 1010604000071  
(denumirea și adresa operatorului) (name and address of operator) (наименование и адрес оператора)

Denumirea producției alimentare în sortiment, indiferent de tipul de ambalaj/vrac / Name of foodstuffs in assortment, regardless the type of packing/bulk: Sfeclă roșie  
Наименование пищевой продукции в ассортименте, независимо от вида упаковки/насыпи

Pentru consum uman / For human consumption: Realizare fără restricții/Raport a încercărilor de laborator nr. 97 din 10.09.2020  
Для потребления человеком

Pentru hrana animalelor / For animal feed: \_\_\_\_\_  
На корм животных

Tara de origine / Country of origin: "ARMAN-PLANT" S.R.L. s. Corjeuți r-I Briceni R. Moldova  
Страна происхождения

Lotul, numărul / Batch number: 120 t, roada anul 2020  
Партия №

Numărul de ambalaj / Number of packages: \_\_\_\_\_  
Номер упаковки

Tipul de ambalaj / Type of package: \_\_\_\_\_  
Вид упаковки

Prezentul certificat atestă că lotul de producție menționat, conform rezultatelor raportului de încercări de laborator, respecta limitele maxim admisibile (LMA) de reziduuri de pesticide și de nitrați, aprobate de legislația națională.

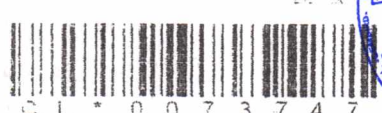
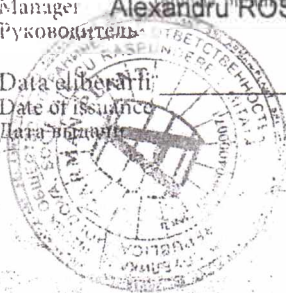
This is to certify that the current lot of foodstuffs, according to the results of the Analytical Report, complies with the maximum residue levels (MRL) for pesticides and nitrates, approved by the national legislation.

Настоящий сертификат удостоверяет, что указанная партия продукции согласно результатам отчета о лабораторных испытаниях соответствует ПДК остатков пестицидов и нитратов, утвержденной национальной законодательством.

Conducător / Manager / Руководитель: Alexandru ROSCA  
(numărul și ștampila) (name, surname, signature and stamp) (фамилия, имя, подпись и печать)

*[Signature]*  
EXZ.: Vladimir NESTERUC

Data eliberării / Date of issuance: 16.09.2020  
Дата выдачи



*copia este adeverată*

**RAPORT**

**a încercărilor de laborator**

ОТЧЕТ ЛАБОРАТОРНЫХ ИСПЫТАНИЙ

Nr. 97 din "10" 09 2010

1. Denumirea întreprinderii, organizației (beneficiarul) IRL "Azman-Plant"  
 Наименование предприятия, организации (заявитель)
2. Adresa juridică București, Logrenți  
 Юридический адрес
3. Denumirea mostrei, data producerii 14 09 2010  
 Наименование образца (пробы), дата изготовления
4. Producătorul (firma, organizația, instituția) IRL "Azman-Plant"  
 Изготовитель (фирма, предприятие, организация)  
 țara R. Moldova  
 страна
5. Data și ora prelevării 14 ora 10 min 09 2010  
 Время и дата отбора час мин
- N.P.P. funcția Смирита Васил  
 Ф.И.О., должность
- Condițiile de transportare auto  
 Условия доставки
- Livrat în I.Î.A. 20 ora 10 min 09 2010  
 Доставлен в ИЛЦ час мин
6. Date suplimentare \_\_\_\_\_  
 Дополнительные сведения
7. D.N. la producție \_\_\_\_\_  
 НД на продукцию
8. D.N. privind reglementarea volumului cercetărilor de laborator și aprecierea lor \_\_\_\_\_  
 НД регламентирующие объем лабораторных исследований и их оценку

Nr. d/o № п/п	Indicii determinați Определяемые показатели	Rezultatele cercetărilor, unități de măsură Результаты исследований Единицы измерения	Nivelul maxim admisibil, unități de măsură Величина допустимого уровня	DN a metodelor de investigare НД на методы исследований ГОСТ
1	2	3	4	5

**I. Analiza chimică cantitativă:**

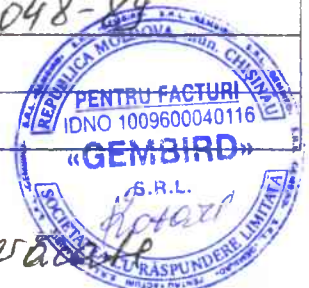
Количественный химический анализ

Mostra a sosit 14 ora 10 min 09 2010  
 Образец поступил час мин

Codul 759 111.10  
 Код

Nr. de înregistrare 759 în registru 97 procesului-verbal Nr. 109 din 10 09 2010  
 Регистрационный в журнале № протокола испытаний

1	2	3	4	5
<u>I Nitrat</u>	<u>11370 mg/kg</u>	<u>1400.0 mg/kg</u>	<u>5048-89</u>	



*copia este adevarata*





AGENȚIA NAȚIONALĂ  
PENTRU SIGURANȚA ALIMENTELOR



NATIONAL FOOD SAFETY AGENCY  
НАЦИОНАЛЬНОЕ АГЕНТСТВО  
ПО БЕЗОПАСНОСТИ ПИЩЕВЫХ ПРОДУКТОВ

**CERTIFICAT DE INOFENSIVITATE**  
SAFETY CERTIFICATE  
СЕРТИФИКАТ БЕЗОПАСНОСТИ

nr. 46 din 14.08.2020  
No. 46 от 14.08.2020

privind respectarea limitelor maxim admisibile (LMA) de reziduuri de pesticide și nitrați  
în producția alimentară de origine vegetală  
on compliance with the Maximum Residue Levels (MRL) for pesticides and nitrates in food of plant origin  
o соблюдении предельно допустимой концентрации (ПДК) остатков пестицидов и нитратов  
в пищевой продукции растительного происхождения

Eliberat G.T. „Cazacu Andrei” r.Florești, s. Prajila  
Issued (denumirea și adresa operatorului) (name and address of operator) (наименование и адрес оператора)  
Выдан

Denumirea producției alimentare în sortiment, indiferent de tipul de ambalaj/vrac Varza  
Name of foodstuffs in assortment, regardless the type of packing/bulk

Наименование пищевой продукции в ассортименте, независимо от вида упаковки/насыпи  
Pentru consumul uman pentru consum uman și prelucrare industrială  
For human consumption

Для потребления человеком

Pentru hrana animalelor  
For animal feed

На корм животных Republica Moldova

Țara de origine Republica Moldova  
Country of origin

Страна происхождения Varza netto-60 tone

Lotul, numărul Varza netto-60 tone  
Batch number

Партия № Vrac

Numărul de ambalaj Vrac  
Number of packages

Номер упаковки Vrac

Tipul de ambalaj copă  
Type of package

Вид упаковки

Prezentul certificat atestă că lotul de producție menționat conform rezultatelor raportului de încercări de laborator, respecta limitele maxim admisibile (LMA) de reziduuri de pesticide și de nitrați, aprobate de legislația națională.

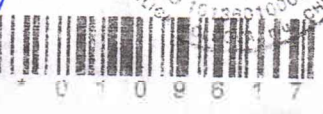
This is to certify that the current lot of foodstuffs, according to the results of the Analytical Report, complies with the maximum residue levels (MRL) for pesticide and nitrates, approved by the national legislation.

Настоящий сертификат удостоверяет, что указанная партия продукции согласно результатам отчета о лабораторных испытаниях соответствует ПДК остатков пестицидов и нитратов, утвержденной национальным законодательством.

Conducător DTSA Florești Alexandru PRODAN  
(numele, prenumele, semnătura și ștampila) (name, surname, signature and stamp) (фамилия, имя, подпись и печать)



14.08.2020



SHOT ON MI 9  
AI TRIPLE CAMERA



AGENTIA NATIONALA  
PENTRU SIGURANTA ALIMENTELOR

NATIONAL FOOD SAFETY AGENCY

НАЦИОНАЛНОЕ АГЕНСТВО  
ПО БЕЗОПАСНОСТИ ПИЩЕВЫХ ПРОДУКТОВ



# CERTIFICAT DE INOFENSIVITATE

SAFETY CERTIFICATE  
СЕРТИФИКАТ БЕЗОПАСНОСТИ

nr. \_\_\_\_\_ din \_\_\_\_\_

Nr. 112034 / 16.11. 2020 Valabil: 16.01.2021

privind respectarea limitelor maxim admisibile (LMA) de reziduuri de pesticide si nitrati  
in productia alimentara de origine vegetala

conform cu prevederile Legii nr. 159 din 2007 privind asigurarea sigurantei alimentare  
conform cu prevederile Codului de proceduri nr. 1000 din 2007 privind aplicarea  
legislatiei in domeniul sigurantei alimentare

"MOL-DECLAR PROIECT" SRL, mun. Chisinau, a/j str. Independentei 2/2ap.91

enumirea produselor alimentare in soriment indreptat de la/din tara de provenienta conform anexei SC 112034

Consum uman Republica Moldova

Importat: 06.11.2020. Exportator: Sad Tarim Nanayi Ve Ticaret LTD. Sti Turcia

Conditii de depozitare in conformitate cu Hotarirea de Guvern Nr. 1279 din 17.11.2008

3368 / 19 410 KG

cutii carton, lazi din lemn, lazi din plastic

Raport de incercari Nr.: 02025 din 16.11.2020

conform rezultatelor raportului de incercari de catre laboratorul national de incercari si control

conform cu prevederile Legii nr. 159 din 2007 privind asigurarea sigurantei alimentare

conform cu prevederile Codului de proceduri nr. 1000 din 2007 privind aplicarea legislatiei in domeniul sigurantei alimentare

conform cu prevederile Legii nr. 159 din 2007 privind asigurarea sigurantei alimentare

conform cu prevederile Codului de proceduri nr. 1000 din 2007 privind aplicarea legislatiei in domeniul sigurantei alimentare

Conducator: D.T.S.A. Chisinau Roman YENGHER

6.11.2020

Cereteu S

ALEXCOM-TRANS S.R.L.

REPUBLICA MOLDOVA, mun. CHISINAU

REPUBLICA MOLDOVA, mun. CHISINAU

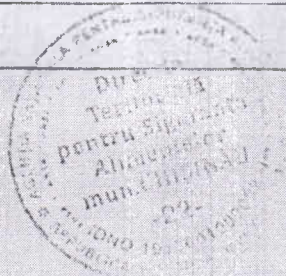
REPUBLICA MOLDOVA, mun. CHISINAU



SHOT ON MI 9  
AI TRIPLE CAMERA

Direcția Teritorială  
pentru Siguranța Alimentelor Chișinău  
Anexa la Certificatul de Inofensivitate SC 112034 din 16.11.2020.

Nr. ord.	Denumirea produsului	Tara de origine	Locuri	Cantitatea kg
1	Tomate <i>u</i>	Turecia	1300	8300
2	Castraveti <i>u</i>	Turecia	1080	6180
3	Ardei dulci	Turecia	110	530
4	Vinete	Turecia	120	500
5	Tomate kokteyl	Turecia	330	1650
6	Dovlecei	Turecia	120	750
7	Rodii	Turecia	308	1500
	<b>Total:</b>		<b>3368</b>	<b>19 410</b>





AGENȚIA NAȚIONALĂ  
PENTRU SIGURANȚA ALIMENTELOR

NATIONAL FOOD SAFETY AGENCY

НАЦИОНАЛЬНОЕ АГЕНТСТВО  
ПО БЕЗОПАСНОСТИ ПИЩЕВЫХ ПРОДУКТОВ



**CERTIFICAT DE INOFENSIVITATE**  
**SAFETY CERTIFICATE**  
**СЕРТИФИКАТ БЕЗОПАСНОСТИ**

nr. \_\_\_\_\_ din \_\_\_\_\_ of \_\_\_\_\_

№ 73749 / 16.09.2020

privind respectarea limitelor maxim admisibile (LMA) de reziduuri de pesticide și nitrați  
în producția alimentară de origine vegetală

on compliance with the Maximum Residue Levels (MRL) for pesticides and nitrates in food of plant origin

о соблюдении предельно допустимой концентрации (ПДК) остатков пестицидов и нитратов  
в пищевой продукции растительного происхождения

Eliberat / Issued / Выдан: "ARMAN-PLANT" S.R.L. s. Corjeuți r-l Briceni c/f 1010604000071  
(denumirea și adresa operatorului) (name and address of operator) (наименование и адрес оператора)

Denumirea producției alimentare în sortiment, indiferent de tipul de ambalaj/vrac / Name of foodstuffs in assortment, regardless the type of packing/bulk / Наименование пищевой продукции в ассортименте, независимо от вида упаковки/насыпи: Mere

Pentru consum uman / For human consumption / Для потребления человеком: Realizare fără restricții/Raport a încercărilor de laborator nr. 99 din 10.09.2020

Pentru hrana animalelor / For animal feed / На корм животных: \_\_\_\_\_

Tara de origine / Country of origin / Страна происхождения: "ARMAN-PLANT" S.R.L. s. Corjeuți r-l Briceni R. Moldova

Lotul, numărul / Batch number / Партия №: 2000 t, roada anul 2020

Numărul de ambalaj / Number of packages / Номер упаковки: \_\_\_\_\_

Tipul de ambalaj / Type of package / Вид упаковки: Cutii de carton, lăzi de lemn, coteiner.

Prezentul certificat atestă că lotul de producție menționat, conform rezultatelor raportului de încercări de laborator, respectă limitele maxim admisibile (LMA) de reziduuri de pesticide și de nitrați, aprobate de legislația națională.

This is to certify that the current lot of foodstuffs, according to the results of the Analytical Report, complies with the maximum residue levels (MRL) for pesticides and nitrates, approved by the national legislation.

Настоящий сертификат удостоверяет, что указанная партия продукции согласно результатам отчета о лабораторных испытаниях соответствует ПДК остатков пестицидов и нитратов, утвержденной национальным законодательством.

Conducător / Manager / Руководитель: Alexandru ROȘCA  
(nume, prenume, semnătură și stampilă) (name, surname, signature and stamp) (фамилия, имя, подпись и печать)

Exz.: Vladimir NESTERIU



16.09.2020



\* 0 0 7 3 7 4 9 \*

*Copia este adeverată*

**RAPORT**  
**a încercărilor de laborator**  
 ОТЧЕТ ЛАБОРАТОРНЫХ ИСПЫТАНИЙ

Nr. 99 din "10" 09 2010

1. Denumirea întreprinderii, organizației (beneficiarul)  SRL „Azman - Plan”  
 Наименование предприятия/организации (заявитель)
2. Adresa juridică  Buceșii Cozjenți  
 Юридический адрес
3. Denumirea mostrei, data producerii  măr  
 Наименование образца (пробы), дата изготовления
4. Producătorul (firma, organizația, instituția)  Buceșii Cozjenți  
 Изготовитель (фирма, предприятие, организация)  
 țara  R. Moldova  
 страна
5. Data și ora prelevării  14<sup>00</sup> ora  10. 09. min  20<sup>10</sup>  
 Время и дата отбора час мин
- N.P.P. funcția  Simona Țacov  
 Ф.И.О., должность
- Condițiile de transportare  auto  
 Условия доставки
- Livrat în L.Î.A.  20 ora  20 min  
 Доставлен в ИЛЦ час мин
6. Date suplimentare \_\_\_\_\_  
 Дополнительные сведения
7. D.N. la producție \_\_\_\_\_  
 НД на продукцию
8. D.N. privind reglementarea volumului cercetărilor de laborator și aprecierea lor \_\_\_\_\_  
 НД регламентирующие объем лабораторных исследований и их оценку

Nr. d/o № п/п	Indicii determinați Определяемые показатели	Rezultatele cercetărilor, unități de măsură Результаты исследований Единицы измерения	Nivelul maxim admisibil, unități de măsură Величина допустимого уровня	DN a metodelor de investigare НД на методы исследований ГОСТ
1	2	3	4	5

**I. Analiza chimică cantitativă:**  
 Количественный химический анализ

Mostra a sosit  14<sup>00</sup> ora  10. 09. min  20<sup>10</sup>  
 Образец поступил час мин

Codul  761 1.1.1.10  
 Код

Nr. de înregistrare  761 în registru  99 procesului-verbal Nr.  111 din  10.09.2010  
 Регистрационный в журнале № протокола испытаний

2	3	4	5
<u> 297 mg/kg</u>	<u> 60,0 mg/kg</u>	<u> 5048-89</u>	
<u> 0,01 mg/kg</u>	<u> 0,02 mg/kg</u>	<u> 4344-87</u>	

Copia este autentică





AGENȚIA NAȚIONALĂ  
PENTRU SIGURANȚA ALIMENTELOR  
NATIONAL FOOD SAFETY AGENCY



НАЦИОНАЛЬНОЕ АГЕНТСТВО  
ПО БЕЗОПАСНОСТИ ПИЩЕВЫХ ПРОДУКТОВ

CERTIFICAT DE INOFENSIVITATE  
SAFETY CERTIFICATE  
СЕРТИФИКАТ БЕЗОПАСНОСТИ

nr. \_\_\_\_\_ din \_\_\_\_\_ of \_\_\_\_\_

№ 73750 / 6.09.2020

privind respectarea limitelor maxim admisibile (LMA) de reziduuri de pesticide și nitrați  
în producția alimentară de origine vegetală

on compliance with the Maximum Residue Levels (MRL) for pesticides and nitrates in food of plant origin

о соблюдении предельно допустимой концентрации (ПДК) остатков пестицидов и нитратов  
в пищевой продукции растительного происхождения

"ARMAN-PLANT" S.R.L. s. Corjeuți r-l Briceni c/f 1010604000071

Eliberat / Issued / Выдан (denumirea și adresa operatorului) (name and address of operator) (наименование и адрес оператора)

Denumirea producției alimentare în sortiment, indiferent de tipul de ambalaj/vrac \_\_\_\_\_ Ceapă albă  
Name of foodstuffs in assortment, regardless the type of packing/bulk  
Наименование пищевой продукции в ассортименте, независимо от вида упаковки/насыпи

Pentru consum uman \_\_\_\_\_ Realizare fără restricții/Raport la încercările de laborator nr. 100 din 10.09.2020  
For human consumption  
Для потребления человеком

Pentru hrana animalelor \_\_\_\_\_  
For animal feed  
На корм животных

Tara de origine \_\_\_\_\_ "ARMAN-PLANT" S.R.L. s. Corjeuți r-l Briceni R. Moldova  
Country of origin  
Страна происхождения

Lotul, numărul \_\_\_\_\_ 1300, roada anul 2020  
Batch number  
Партия №

Numărul de ambalaj \_\_\_\_\_  
Number of packages  
Номер упаковки

Tipul de ambalaj \_\_\_\_\_  
Type of package  
Вид упаковки

Prezentul certificat atestă că lotul de producție menționat, conform rezultatelor raportului de încercări de laborator, respectă limitele maxim admisibile (LMA) de reziduuri de pesticide și de nitrați, aprobate de legislația națională.

This is to certify that the current lot of foodstuffs, according to the results of the Analytical Report, complies with the maximum residue levels (MRL) for pesticides and nitrates, approved by the national legislation.

Настоящий сертификат удостоверяет, что указанная партия продукции согласно результатам отчета о лабораторных испытаниях соответствует ПДК остатков пестицидов и нитратов, утвержденной национальным законодательством.

Conducător / Manager / Руководитель Alexandru ROȘCA (nume, prenume, inițială și semnătură) (name, surname, first name and stamp) (имя, фамилия и печать)  
Exz.: Vladimir NESTERIU (S.P./M.P.)

Data eliberării / Date of issuance / Дата выдачи \_\_\_\_\_  
Date of issuance: 10.09.2020

ANT \_\_\_\_\_  
S.R.L. Rotari  
SOCIETATEA CU RĂSPUNDERE LIMITATĂ

REPUBLICA MOLDOVA, mun. CHIȘINĂU  
PENTRU FACTURI  
IDNO 1009600040116  
"GEMBIRD"  
S.R.L.  
SOCIETATEA CU RĂSPUNDERE LIMITATĂ

0 0 7 3 7 5 0  
copie este adeverată

**RAPORT**  
**a încercărilor de laborator**  
 ОТЧЕТ ЛАБОРАТОРНЫХ ИСПЫТАНИЙ

Nr. 100 din "10" 09 2020  
 SRL "Azman-Plant"

1. Denumirea întreprinderii, organizației (beneficiarul)  
 Наименование предприятия, организации (заявитель) SRL "Azman-Plant"
2. Adresa juridică  
 Юридический адрес BZICENI Cozjenți
3. Denumirea mostrei, data producerii  
 Наименование образца (пробы), дата изготовления ceapa albă
4. Producătorul (firma, organizația, instituția)  
 Изготовитель (фирма, предприятие, организация) SRL "Azman-Plant"  
 țara R. Moldova  
 страна
5. Data și ora prelevării  
 Время и дата отбора 14<sup>00</sup> ora час 10. 09. min мин 20<sup>20</sup>  
 N.P.P. funcția  
 Ф.И.О., должность Simona Tarou  
 Condițiile de transportare  
 Условия доставки obșniț
- Livrat în LIA  
 Доставлен в ИЛЦ \_\_\_\_\_ ora час \_\_\_\_\_ min мин 20
6. Date suplimentare  
 Дополнительные сведения \_\_\_\_\_
7. D.N. la producție  
 НД на продукцию \_\_\_\_\_
8. D.N. privind reglementarea volumului cercetărilor de laborator și aprecierea lor  
 НД регламентирующие объем лабораторных исследований и их оценку \_\_\_\_\_

Nr. d/o № п/п	Indicii determinați Определяемые показатели	Rezultatele cercetărilor, unități de măsură Результаты исследований Единицы измерения	Nivelul maxim admisibil, unități de măsură Величина допустимого уровня	DN a metodelor de investigare НД на методы исследований ГОСТ
1	2	3	4	5

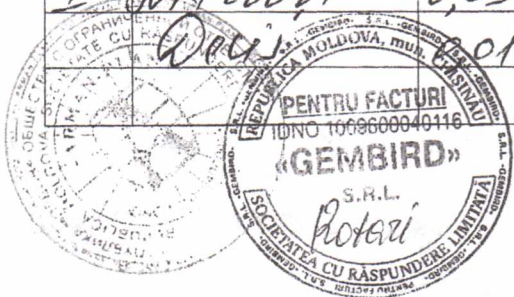
**I. Analiza chimică cantitativă:**  
 Количественный химический анализ

Mostra a sosit 14<sup>00</sup> ora час 10. 09. min мин 20<sup>20</sup>  
 Образец поступил

Codul 762 1.1.1.10  
 Код

Nr. de înregistrare 762 în registru \_\_\_\_\_ Nr. 100 procesului-verbal Nr. 112 din 10 09 2020  
 Регистрационный \_\_\_\_\_ в журнал \_\_\_\_\_ № \_\_\_\_\_ протокола испытаний

1	2	3	4	5
	<u>1 Nitzați</u>	<u>0,03 mg/kg</u>	<u>80,0 mg/kg</u>	<u>5048-89</u>
	<u>Wax</u>	<u>0,01 mg/kg</u>	<u>0,01 mg/kg</u>	<u>4344-87</u>



*ceșia este adeverată*



AGENȚIA NAȚIONALĂ  
PENTRU SIGURANȚA ALIMENTELOR  
NATIONAL FOOD SAFETY AGENCY  
НАЦИОНАЛЬНОЕ АГЕНТСТВО  
ПО БЕЗОПАСНОСТИ ПИЩЕВЫХ ПРОДУКТОВ



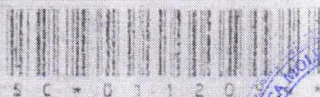
**CERTIFICAT DE INOFENSIVITATE**  
SAFETY CERTIFICATE  
СЕРТИФИКАТ БЕЗОПАСНОСТИ

nr. **112094** din **25.11.** of **2020** Valabil **20.01.2021**  
№ \_\_\_\_\_ of \_\_\_\_\_

privind respectarea limitelor maxim admisibile (LMA) de reziduuri de pesticide și nitrați  
în producția alimentară de origine vegetală  
on compliance with the Maximum Residue Levels (MRL) for pesticides and nitrates in food of plant origin  
в соответствии с предельно допустимой концентрацией (ПДК) остатков пестицидов и нитратов  
в пищевой продукции растительного происхождения

**SRL "Fruet Expert-Plus", mun. Chișinău, a/j str. M. Sadoveanu 4/3, of. 43**

Eliberat / Issued / Выдан: \_\_\_\_\_  
 Denumirea producției alimentare în sortiment, indiferent de tipul de ambalaj / Name of foodstuffs in assortment, regardless the type of packing/bulk: **Conform Anexei SC 0112094**  
 Denumirea producției alimentare în sortiment, indiferent de tipul de ambalaj / Name of foodstuffs in assortment, regardless the type of packing/bulk: \_\_\_\_\_  
 Pentru consum uman / For human consumption / Для потребления человеком: **Consum uman Republica Moldova**  
 Pentru hrană animalelor / For animal feed / На корм животных: \_\_\_\_\_  
 Exportator: **Tek Asya Tarim Urunleri Ticaret Limited**  
 Tara de origine / Country of origin / Страна происхождения: **Condiții de depozitare în conformitate cu Hotărârea de Guvern Nr. 102 din 17.11.2008**  
 Lotul, numărul / Batch number / Партия №: \_\_\_\_\_  
 Numărul de ambalaj / Number of packages / Номер упаковок: **2 852 / 21 150 kg**  
 Tipul de ambalaj / Type of package / Вид упаковки: **Cutii de carton, lazi din plastic**  
 Raport de încercări Nr. 01943 din 04 noiembrie 2020  
 Raport de încercări Nr. 00389 - 00390 din 26 mai 2020  
 Prezentul certificat atestă că lotul de producție menționat, conform rezultatelor raportului de încercări de laborator, respectă limitele maxim admisibile (LMA) de reziduuri de pesticide și de nitrați, aprobate de legislația națională.  
 This is to certify that the current lot of foodstuffs, according to the results of the Analytical Report, complies with the maximum residue levels (MRL) for pesticide and nitrates, approved by the national legislation.  
 Настоящий сертификат удостоверяет, что указанная партия продукции согласно результатам отчета о лабораторных испытаниях соответствует ПДК остатков пестицидов и нитратов, утвержденной национальным законодательством.  
 Conducător / Manager / Руководитель: **DTSA Chișinău Roman VENGHIER**  
 Data eliberării / Date of issue / Дата выдачи: **25.11.2020**  
 Ex.: **Voicu M**





Direcția Teritorială  
Pentru Siguranța Alimentației, Chișinău  
Anexă la certificatul de inofensivitate nr.SC 0112094

Nr. de ordine	Denumirea produsului	Locuri	Cantitatea, kg	Țara de origine
<b>TEK ASYA TARIM URUNLERI TICARET LIMITED SIRKETI / TURCIA</b>				
1	Rodii (Punica granatum)	576	2820	Turcia
2	Mandarine (Citrus unshiu)	387	3820	Turcia
3	✓ Portocale (Citrus sinensis Osbeck)	250	4400	Turcia
4	Rosii (Solanum lycopersicum)	429	2425	Turcia
5	Rosii Cherry (Solanum lycopersicum)	840	5220	Turcia
6	Castraveti Cornison (Cucumis sativus)	370	2465	Turcia
	<i>Total</i>	<b>2852</b>	<b>21150</b>	

